

**Sehr geehrte Kundin,
sehr geehrter Kunde,**

vielen Dank für den Kauf dieses Bluetooth-Audio-Receiver. Verbinden Sie den Bluetooth-Receiver mit Ihrem Mobilgerät oder einer anderen Audio-Quelle, über BT oder Klinke. Dank aptX-Technologie ist die Audio-Übertragung nahezu verlustfrei. Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung aufmerksam durch und beachten Sie die aufgeführten Hinweise und Tipps, damit Sie Ihren neuen Bluetooth-Receiver optimal einsetzen können.

Lieferumfang

- Bluetooth-Audio-Receiver mit integr. Akku
- Bedienungsanleitung

Technische Daten

Li-Ion-Akku	3,7 V / 120 mAh
Laufzeit	bis zu 6 Stunden
Standby-Zeit	bis zu 120 Stunden
Bluetooth	4.0
Bluetooth-Profil	A2DP
Reichweite	bis zu 10 m
aptX-Technologie	Ja
Anschlüsse	3,5-mm-Klinke Micro-USB
Ladekabel	7 cm
Maße	44 x 34 x 11 mm
Gewicht	13 g

Akku aufladen

Laden Sie den Akku vor der ersten Verwendung vollständig auf.

1. Verbinden Sie dazu das USB-Kabel über den entsprechenden Anschluss mit dem BT-Receiver und einem USB-Ladegerät. Während des Ladevorgangs leuchtet die Kontrollanzeige Rot. Wenn der Ladevorgang nach ca. 2 Stunden abgeschlossen ist, leuchtet die Kontrollanzeige Blau.
2. Trennen Sie nach dem Abschluss des Ladevorgangs den BT-Receiver vom Ladegerät.



ACHTUNG!

Um eine vollständige Entladung zu vermeiden, stellen Sie sicher, dass der Akku immer vollständig geladen ist, wenn Sie ihn längere Zeit nicht verwenden. Der Akku sollte spätestens alle 6 Monate aufgeladen werden.

Mit einem vollständig aufgeladenen Akku können Sie mit dem BT-Receiver bis zu 6 Stunden Musik abspielen. Im Standby-Modus hält der BT-Receiver ca. 120 Stunden.

Bei niedriger Ladekapazität beginnt die rote Kontrollanzeige alle 10 Sekunden zu blinken.

Pairing

Um den BT-Receiver mit Ihrem Smartphone oder einem anderen mobilen Gerät zu verbinden, gehen Sie folgendermaßen vor:

1. Stellen Sie sicher, dass der BT-Receiver ausgeschaltet ist.
2. Schalten Sie an Ihrem Smartphone oder anderen Gerät die Bluetooth-Funktion ein. Nehmen Sie dazu bei Bedarf auch die Anleitung des betreffenden Gerätes zu Hilfe. Falls Ihr Smartphone (oder anderes Gerät) die Suche nach neuen Bluetooth-Geräten nicht automatisch startet, dann starten Sie diese im Android-Betriebssystem mit der Taste „Suchen“. In iOS (bei Apple-Geräten) wird die Umgebung automatisch nach Bluetooth-fähigen Geräten abgesucht, wenn Sie die Bluetooth-Funktion aktiviert haben.
3. Halten Sie die MFB-Taste des BT-Receiver für ca. 4 Sekunden gedrückt, die Kontrollanzeige blinkt abwechselnd Rot und Blau. Der BT-Receiver befindet sich im Pairing-Modus.
4. Suchen Sie auf Ihrem Smartphone (oder anderem externen Gerät) in der Liste der gefundenen Geräte nach dem Eintrag



„ZX1597“. Eventuell müssen Sie dazu erneut eine Gerätesuche starten.

5. Wenn Sie in der Liste das Gerät „ZX1597“ gefunden haben, dann wählen Sie es aus und bestätigen Sie bei einer Nachfrage des Mobilgeräts, dass dieses Gerät einen Zugriff erhalten soll.
6. Sollte Ihr Mobilgerät nach einem Code oder Passwort fragen, dann geben Sie „0000“ ein.
7. War der Pairing-Vorgang erfolgreich, blinkt die Kontrollanzeige Blau.
8. Wurde die Verbindung hergestellt, wechselt der BT-Receiver in den Standby-Modus und die Kontrollanzeige blinkt alle 3 Sekunden Blau .
9. Den beschriebenen Pairing-Vorgang führen Sie normalerweise beim ersten Verbinden beider Geräte durch. Wird die Verbindung später erneut aufgebaut, erkennen sich beide Geräte automatisch, wenn Sie das in den Bluetooth-Verbindungsoptionen eingestellt haben.

Wird der Pairing-Vorgang nicht innerhalb von 2 Minuten erfolgreich abgeschlossen, schaltet sich der BT-Receiver aus. Starten Sie in diesem Fall den Pairing-Vorgang erneut.

Verwendung

Halten Sie die MFB-Taste für 2 Sekunden gedrückt, um den BT-Receiver einzuschalten, die Kontrollanzeige leuchtet kurz Blau auf.

Wurde der Pairing-Vorgang erfolgreich abgeschlossen, verbindet sich der BT-Receiver automatisch mit Ihrem Smartphone bzw. anderen externen Gerät. Stellen Sie hierfür sicher, dass die Bluetooth-Funktion an Ihrem Smartphone oder anderen externen Gerät eingeschaltet ist.

Um den BT-Receiver wieder auszuschalten, halten Sie die MFB-Taste für 4 Sekunden gedrückt, die Kontrollanzeige leuchtet kurz Rot auf.

Nach dem erfolgreichen Pairing-Vorgang verbinden Sie den 3,5 mm-Stecker mit dem AUX-Anschluss Ihrer Auto- oder Heim-Stereoanlage.

Reinigung und Pflege

Schalten Sie das Gerät vor der Reinigung aus und trennen Sie es gegebenenfalls vom Ladekabel.

Reinigen Sie den BT-Receiver mit einem weichen, trockenen Tuch. Verwenden Sie zum Reinigen keine chemischen Substanzen wie Haushaltsreiniger, Alkohol oder Benzin.

Sicherheitshinweise

- Diese Bedienungsanleitung dient dazu, Sie mit der Funktionsweise dieses Produktes vertraut zu machen. Bewahren Sie diese Anleitung daher gut auf, damit Sie jederzeit darauf zugreifen können.
- Ein Umbauen oder Verändern des Produktes beeinträchtigt die Produktsicherheit. Achtung Verletzungsgefahr!
- Öffnen Sie das Produkt niemals eigenmächtig. Führen Sie Reparaturen nie selbst aus!
- Behandeln Sie das Produkt sorgfältig. Es kann durch Stöße, Schläge oder Fall aus bereits geringer Höhe beschädigt werden.
- Halten Sie das Produkt fern von Feuchtigkeit und extremer Hitze.
- Tauchen Sie das Produkt niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Kontrollieren Sie das Produkt und alle Zubehörteile vor der Benutzung auf sicht-

bare Schäden. Nehmen Sie ein beschädigtes Produkt nicht in Betrieb.

- Erhitzen Sie den Akku nicht über 60°C und werfen Sie ihn nicht in Feuer: Feuer-, Explosions- und Brandgefahr!
- Schließen Sie den Akku nicht kurz.
- Brechen Sie den Ladevorgang bei starker Überhitzung sofort ab. Ein Akku, der sich beim Aufladen stark erhitzt oder verformt, ist defekt und darf nicht weiter verwendet werden.
- Entladen Sie den Akku nie vollständig, dies verkürzt seine Lebenszeit.
- Technische Änderungen und Irrtümer vorbehalten!

Wichtige Hinweise zur Entsorgung

Dieses Elektrogerät und der integrierte Akku gehören **nicht** in den Hausmüll. Für die fachgerechte Entsorgung wenden Sie sich bitte an die öffentlichen Sammelstellen in Ihrer Gemeinde.

Einzelheiten zum Standort einer solchen Sammelstelle und über ggf. vorhandene Mengenbeschränkungen pro Tag/Monat/Jahr entnehmen Sie bitte den Informationen der jeweiligen Gemeinde.

Konformitätserklärung

Hiermit erklärt PEARL.GmbH, dass sich das Produkt ZX-1597 in Übereinstimmung mit der RoHS-Richtlinie 2011/65/EU und der R&TTE-Richtlinie 2014/53/EU befindet.

Kurtasz, A.

Qualitätsmanagement
Dipl. Ing. (FH) Andreas Kurtasz
30.06.2016

Die ausführliche Konformitätserklärung finden Sie unter www.pearl.de/support. Geben Sie dort im Suchfeld die Artikelnummer ZX-1597 ein.

Informationen und Antworten auf häufige Fragen (FAQs) zu vielen unserer Produkte sowie ggfs. aktualisierte Handbücher finden Sie auf der Internetseite:

www.auvisio.de

Geben Sie dort im Suchfeld die Artikelnummer oder den Artikelnamen ein.

Chère cliente, cher client,

Nous vous remercions d'avoir choisi ce récepteur audio Bluetooth®. Connectez ce récepteur Bluetooth® à votre appareil mobile ou à une autre source audio via BT ou jack. La technologie aptX® garantit une transmission audio quasiment sans perte. Afin d'utiliser au mieux votre nouveau produit, veuillez lire attentivement ce mode d'emploi et respecter les consignes et astuces suivantes.

Contenu

- Récepteur audio Bluetooth® avec batterie intégrée
- Mode d'emploi

Caractéristiques techniques

Batterie Li-ion	3,7 V / 120 mAh
Autonomie	jusqu'à 6 h
Autonomie en veille	jusqu'à 120 h
Bluetooth®	4.0
Profil Bluetooth®	A2DP
Portée	jusqu'à 10 m
Technologie aptX®	Oui
Connectique	jack 3,5 mm Micro-USB
Câble de chargement	7 cm
Dimensions	44 x 34 x 11 mm
Poids	13 g

Charger la batterie

Chargez la batterie complètement avant la première utilisation.

1. Pour cela, connectez le câble USB au récepteur BT et un chargeur USB via le port correspondant. Pendant le chargement, le voyant de contrôle brille en rouge. Lorsque le chargement est terminé après env. 2 heures, le voyant de contrôle brille en bleu.
2. A la fin du chargement, débranchez le récepteur BT du chargeur.



ATTENTION !

Pour éviter que l'appareil ne se décharge complètement, assurez-vous que la batterie est toujours complètement chargée lorsque vous ne l'utilisez pas pendant une période prolongée. Il est recommandé de recharger la batterie au moins une fois tous les 6 mois.

Lorsque la batterie est complètement chargée, vous pouvez écouter jusqu'à 6 heures de musique avec le récepteur BT. En mode

veille, le récepteur BT tient env. 120 heures.

Lorsque le niveau de charge est faible, le voyant de contrôle rouge se met à clignoter toutes les 10 secondes.

Pairing (appariement)

Pour connecter le récepteur BT à votre smartphone ou à un autre appareil mobile, procédez comme suit :

1. Assurez-vous que le récepteur BT est bien éteint.
2. Activez la fonction Bluetooth de votre smartphone ou de l'autre appareil. Si nécessaire, n'hésitez pas à consulter le mode d'emploi de l'appareil en question. Si votre smartphone (ou l'autre appareil) ne démarre pas automatiquement la recherche de nouveaux appareils Bluetooth®, démarrez celle-ci dans le système d'exploitation Android en appuyant sur la touche « Rechercher ». Dans iOS (pour les appareils Apple), le récepteur cherche automatiquement les appareils compatibles Bluetooth® se trouvant à proximité, à condition que vous ayez activé la fonction Bluetooth®.
3. Maintenez la touche MFB du récepteur BT enfoncée pendant environ 4 secondes, le voyant de contrôle clignote en

rouge et bleu. Le récepteur BT est en mode mode Appariement.

4. Cherchez l'entrée « ZX1597 » sur votre smartphone (ou sur l'autre appareil externe) dans la liste des appareils trouvés. Vous devrez peut-être relancer la recherche d'appareils.
5. Lorsque vous avez trouvé l'appareil « ZX1597 » dans la liste, sélectionnez-le ; lorsqu'un message de votre appareil mobile vous demande si cet appareil doit obtenir un accès au récepteur, confirmez ;
6. Si votre appareil mobile vous demande un code ou un mot de passe, saisissez « 0000 ».
7. Lorsque l'appariement est réussi, le voyant de contrôle brille en bleu.
8. Lorsque la connection a été établie, le récepteur BT passe en mode veille et le voyant de contrôle clignote en bleu toutes les 3 secondes.
9. L'opération d'appariement décrite ci-dessus s'effectue normalement lors de la première connexion des deux appareils. Lorsque la connexion est rétablie par la suite, les deux appareils se reconnaissent automatiquement lorsque vous avez activé cette option dans les options de reconnaissance Bluetooth®.

Lorsque l'appariement ne se fait pas dans l'espace de 2 minutes, le récepteur BT s'éteint. Dans ce cas, veuillez renouveler l'opération d'appariement.

Utilisation

Appuyez sur la touche MFB pendant 2 secondes pour allumer le récepteur BT. Le voyant de contrôle s'allume une fois en bleu.

Lorsque l'appariement a réussi, le récepteur BT se connecte automatiquement à votre smartphone ou à l'autre appareil externe. Pour que cela fonctionne, assurez-vous que la fonction Bluetooth de votre smartphone ou de l'autre appareil externe est activée.

Pour éteindre le récepteur BT, appuyez sur la touche MFB pendant 4 secondes. Le voyant de contrôle s'allume une fois en bleu.

Lorsque l'appariement a réussi, raccordez la fiche 3,5 mm avec la prise AUX de votre autoradio stéréo ou de votre chaîne stéréo.

Nettoyage et entretien

Eteignez et débranchez l'appareil du câble de chargement avant de le nettoyer.

Nettoyez le récepteur BT avec un chiffon doux et sec.

Pour le nettoyage, n'utilisez ni substances chimiques (nettoyants ménagers), ni alcool, ni essence.

Consignes de sécurité

- Ce mode d'emploi vous permet de vous familiariser avec le fonctionnement du produit. Conservez-le précieusement afin de pouvoir le consulter en cas de besoin.
- Pour connaître les conditions de garantie, veuillez contacter votre revendeur. Veuillez également tenir compte des conditions générales de vente !
- Veillez à utiliser le produit uniquement comme indiqué dans la notice. Une mauvaise utilisation peut endommager le produit ou son environnement.
- Le démontage ou la modification du produit affecte sa sécurité. Attention, risque de blessure !
- N'ouvrez jamais le produit vous-même. Ne tentez jamais de réparer vous-même le produit !
- Manipulez le produit avec précaution. Un coup, un choc, ou une chute, même de faible hauteur, peut l'endommager.



- N'exposez pas le produit à l'humidité ni à une chaleur extrême.
- Ne plongez jamais le produit dans l'eau ni dans aucun autre liquide.
- Avant d'utiliser le produit, assurez-vous que l'appareil ainsi que tous les accessoires ne présentent aucun dommage visible. N'utilisez pas le produit lorsqu'il est endommagé.
- Ne chauffez pas la batterie à plus de 60 °C et ne la jetez pas au feu : Risque d'explosion et d'incendie !
- Ne court-circuitez pas la batterie.
- En cas de surchauffe, interrompez immédiatement le chargement. Une batterie qui chauffe beaucoup lors du chargement ou se déforme est défectueuse et ne doit plus être utilisée.
- Ne déchargez jamais complètement la batterie, cela raccourcit sa durée de vie.
- En raison des signaux Bluetooth®, veillez à maintenir une distance de sécurité suffisante entre l'appareil et toute personne pourvue d'un stimulateur cardiaque. En cas de doute ou de questions, adressez-vous au fabricant du stimulateur cardiaque ou à votre médecin.
- N'utilisez pas ce produit à proximité d'appareils médicaux.
- Surveillez les enfants pour vous assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

- Aucune garantie ne pourra être appliquée en cas de mauvaise utilisation.
- Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dégâts matériels ou dommages (physiques ou moraux) dus à une mauvaise utilisation et/ou au non-respect des consignes de sécurité.
- Sous réserve de modifications et d'erreurs !

Consignes importantes pour le traitement des déchets

Cet appareil électronique ainsi que sa batterie intégrée ne doivent **pas** être jetés dans la poubelle de déchets ménagers. Pour l'enlèvement approprié des déchets, veuillez vous adresser aux points de ramassage publics de votre municipalité. Les détails concernant l'emplacement d'un tel point de ramassage et des éventuelles restrictions de quantité existantes par jour/mois/année, ainsi que sur des frais éventuels de collecte, sont disponibles dans votre municipalité.

Déclaration de conformité

La société PEARL GmbH déclare ce produit ZX-1597 conforme aux directives actuelles suivantes du Parlement Européen : 2011/65/UE, relative à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques, et 2014/53/UE, concernant la mise à disposition sur le marché d'équipements radioélectriques.

Kurtasz, A.

Service Qualité
Dipl. Ing. (FH) Andreas Kurtasz
30.06.2016